

# 做好参加大选的准备。参加大选简单易行。

今年是选举年。这是您对由谁管理国家以及将来采取哪种类型的议会选举制度表达看法的大好机会。选举非常简便。只要遵循下列三个步骤即可。



## 现在就登记参选！

如果您符合下列条件，您必须登记：

- 是新西兰的公民或永久定居者；
- 年满18岁或以上；
- 在新西兰连续居住至少一年。

登记非常简单。

只需要填写一张登记表即可。

您可以采用下列方式获取登记表：

- 向3676发送一个注明姓名和地址的免费短讯息；
- 登录网站：[www.elections.org.nz](http://www.elections.org.nz) 或 [www.ivotenz.org.nz](http://www.ivotenz.org.nz)；
- 免费致电：0800 36 76 56；
- 亲自到任何邮局。

请不要等到最后时刻才去办理。现在就登记，选举日来临时参选就更容易。

如果您已经搬家，您需要重新登记以便更新您的登记资料。



## 选举非常简便

您去选举时，请带上您的便捷选举卡。这张卡使选举更容易。

如果您及时登记，您将得到一份邮寄给您的便捷选举卡和资料包(大选日前一个月)。

如果您没有便捷选举卡，您仍然可以参加选举。

在选举日，您居家附近就有投票站。

如果您在选举日不能去选区投票站投票，您可以提前投票。

如果您需要的话，大选工作人员将为您提供帮助，或者您也可以让您的朋友或亲属陪同您前往。



## 参加大选时

今年大选时还要对我们的选举制度进行全民公决。

您投票时将得到两张选票：

1. 橘黄色的大选选票，选举您中意的在议会代表您的政党和当地候选人；
2. 紫色全民公决选票，表达您对将来采取哪种类型的议会选举制度的看法。将向您询问：
  - 您是否希望保持MMP或改变成另外一种选举制度；
  - 如果新西兰决定改变MMP制度，您希望四种选举制度中的哪一种。

希望获得更多信息吗？ • 免费电话：0800 36 76 56 • 网站：[www.elections.org.nz](http://www.elections.org.nz) • 网站：[www.ivotenz.org.nz](http://www.ivotenz.org.nz)

请广为宣传。告诉您的亲朋好友，登记和参选简单易行。

若希望得到其它语言的选举和登记信息，请登录[www.elections.org.nz](http://www.elections.org.nz)网站。